

**Bryssel den 1 juli 2025
(OR. en)**

**10122/25
ADD 1**

**Interinstitutionellt ärende:
2025/0165(NLE)**

**AELE 50
MI 379
FL 25
ISL 26
N 35
ENER 244**

LAGSTIFTNINGSAKTER OCH ANDRA INSTRUMENT

Ärende: Utkast till GEMENSAMMA EES-KOMMITTÉNS BESLUT om ändring av
bilaga IV (Energi) till EES-avtalet

UTKAST till

GEMENSAMMA EES-KOMMITTÉNS BESLUT

nr ...

av den ...

om ändring av bilaga IV (Energi) till EES-avtalet

GEMENSAMMA EES-KOMMITTÉN HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av avtalet om Europeiska ekonomiska samarbetsområdet (*EES-avtalet*), särskilt artikel 98, och

av följande skäl:

- (1) Europaparlamentets och rådets direktiv (EU) 2018/844 av den 30 maj 2018 om ändring av direktiv 2010/31/EU om byggnaders energiprestanda och av direktiv 2012/27/EU om energieffektivitet¹ ska införlivas med EES-avtalet.
- (2) Eftastaterna omfattas inte av unionens överordnade energieffektivitetsmål för 2030 i enlighet med Europaparlamentets och rådets direktiv 2012/27/EU av den 25 oktober 2012 om energieffektivitet, om ändring av direktiven 2009/125/EG och 2010/30/EU och om upphävande av direktiven 2004/8/EG och 2006/32/EG², ändrat genom Europaparlamentets och rådets direktiv (EU) 2018/2002 av den 11 december 2018 om ändring av direktiv 2012/27/EU om energieffektivitet³. Följaktligen ska Eftastaterna inte ange hur de bidrar till att uppnå unionens energieffektivitetsmål i sina respektive långsiktiga strategier i artikel 2a.2 i Europaparlamentets och rådets direktiv 2010/31/EU av den 19 maj 2010 om byggnaders energiprestanda (omarbetning)⁴.

¹ EUT L 156, 19.6.2018, s. 75.

² EUT L 315, 14.11.2012, s. 1

³ EUT L 328, 21.12.2018, s. 210.

⁴ EUT L 153, 18.6.2010, s. 13.

- (3) På grund av Islands relativt nya och enhetliga byggnadsbestånd beviljas ett tillfälligt och villkorat undantag från tillämpningen av direktiv 2010/31/EU om byggnaders energiprestanda. Detta undantag bör tillämpas på direktiv 2010/31/EU, ändrat genom Europaparlamentets och rådets direktiv (EU) 2018/844 av den 30 maj 2018. Undantaget bör vara strikt tidsbegränsat och bör endast tillämpas till dess att Europaparlamentets och rådets direktiv (EU) 2024/1275 av den 24 april 2024 om byggnaders energiprestanda (omarbetning)⁵ har införlivats med EES-avtalet.
- (4) Bilaga IV till EES-avtalet bör därför ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

⁵ EUT L, 2024/1275, 8.5.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2024/1275/oj>.

Artikel 1

Bilaga IV till EES-avtalet ska ändras på följande sätt:

1. Punkt 17 (Europaparlamentets och rådets direktiv 2010/31/EU) ska ändras på följande sätt:

i) Följande ska läggas till:

”, ändrat genom

– **32018 L 0844**: Europaparlamentets och rådets direktiv (EU) 2018/844 av den 30 maj 2018 (EUT L 156, 19.6.2018, s. 75).”

ii) Nuvarande anpassning d ska betecknas anpassning g. Nuvarande anpassning c ska betecknas anpassning e. Nuvarande anpassning b ska betecknas anpassning c.

iii) Följande anpassning ska införas efter anpassning a:

”b) I artikel 2a.2 ska ’och ange hur dessa milstolpar bidrar till att uppnå unionens energieffektivitetsmål i enlighet med direktiv 2012/27/EU’ inte tillämpas på Eftastaterna.”

iv) Följande anpassning ska införas efter anpassning c:

”d) Artikel 8 ska ändras på följande sätt:

- i) I punkt 3 ska ’eller, med avseende på Eftastaterna, senast [fem år] efter ikraftträdandet av gemensamma EES-kommitténs gemensamma beslut nr .../... av den [detta beslut]’ införas efter ’den 1 januari 2025’.
- ii) I punkt 6 ska ’eller, med avseende på Eftastaterna, ett år efter ikraftträdandet av gemensamma EES-kommitténs beslut nr .../... av den [detta beslut]’ införas efter ’den 10 mars 2021’.”

v) Följande anpassning ska införas efter anpassning e:

- ”f) I artiklarna 14.4 och 15.4 ska ’eller, med avseende på Eftastaterna, fem år efter ikraftträdandet av gemensamma EES-kommitténs beslut nr .../... av den [detta beslut]’ införas efter ’2025’.”

2. Följande strecksats ska läggas till i punkt 24 (Europaparlamentets och rådets direktiv 2012/27/EU):

”– **32018 L 0844**: Europaparlamentets och rådets direktiv (EU) 2018/844 av den 30 maj 2018 (EUT L 156, 19.6.2018, s. 75).”

Artikel 2

Texten till direktiv (EU) 2018/844 på isländska och norska, som ska offentliggöras i EES-supplementet till *Europeiska unionens officiella tidning*, ska vara giltig.

Artikel 3

Detta beslut träder i kraft den [...] under förutsättning att alla anmälningar enligt artikel 103.1 i EES-avtalet har gjorts*, eller den dag då gemensamma EES-kommitténs beslut nr .../... av den [...] ⁶ [om införlivande av direktiv 2012/27/EU med EES-avtalet] träder i kraft, om denna dag infaller senare.

⁶ EUT L, ..., ELI: ...

Artikel 4

Detta beslut ska offentliggöras i EES-delen av och EES-supplementet till *Europeiska unionens officiella tidning*.

Utfärdat i ... den ...

*På gemensamma
EES-kommitténs vägnar
Ordförande
[...]*

*Sekreterarna för
gemensamma EES-kommittén
[...]*

**Förklaring från Islands regering
till beslut nr ...
om införlivande av Europaparlamentets och rådets direktiv (EU) 2018/844
med avtalet**

[för antagande tillsammans med beslutet och för offentliggörande i EUT]

Island uttrycker sitt åtagande att arbeta för att bedöma införlivandet av Europaparlamentets och rådets direktiv (EU) 2024/1275 av den 24 april 2024 om byggnaders energiprestanda (omarbetning) med EES-avtalet.

Island har inte införlivat några tidigare versioner av EU:s regelverk om byggnaders energiprestanda. Islands unika särdrag, såsom ett relativt nytt och enhetligt byggnadsbestånd, omfattande användning av förnybar uppvärmning och klimatförhållanden som avsevärt skiljer sig från många av EU:s medlemsstater, föranleder en grundlig bedömning av den inverkan som införlivandet av direktivet skulle få och de anpassningar som skulle bli nödvändiga för dess införlivande i Island. Dessutom skulle genomförandet av direktivet kräva att Island utarbetar en helt ny rättslig ram.
